

航空器登記規則第六條及第七條附件二修正總說明

航空器登記規則（下稱本規則）係於六十四年二月二十一日訂定發布，歷經九次修正，最近一次修正係於一百十二年十二月十二日修正發布。鑒於國際民用航空組織（ICAO）為強化各國航空器登記資訊之完整與透明，表彰及保障對航空器實質控制之權利，以促進融資交易與產業發展，修訂國際民用航空公約第七號附約，為配合該附約之修訂，爰修正本規則，其修正要點如下：

- 一、增訂所有人或使用人申請國籍登記時，如請求於國籍登記證書記載第十二條之一之其他權利人者，應一併檢送該其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件。（修正條文第六條）
- 二、參照國際民用航空公約第七號附約，修正第七條附件二「國籍登記證書」格式，增列申請人及其他權利人相關資訊。（修正第七條附件二）

航空器登記規則第六條修正條文對照表

修 正 條 文	現 行 條 文	說 明
第六條 所有人或使用人申請國籍登記時，除依規定繳納費用外，應檢送下列文件： 一、申請書（如附件一）。 二、符合本法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。 三、航空器所有權證明文件。 四、航空器投保責任保險證明文件。 五、符合航空噪音量標準證明文件。但航空器為自由氣球者，免附。 六、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。 七、<u>申請人請求於國籍登記證書記載第十二條之一之其他權利人者，應檢附該其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件。</u> 所有人或使用人依本法第十一條規定申請國籍登記時，除前項規定外，另應檢送附條件買賣契約書或租賃契約書。 所有人或使用人委託他人申請國籍登記時，受託人應提出授權書。	第六條 所有人或使用人申請國籍登記時，除依規定繳納費用外，應檢送下列文件： 一、申請書（如附件一）。 二、符合本法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。 三、航空器所有權證明文件。 四、航空器投保責任保險證明文件。 五、符合航空噪音量標準證明文件。但航空器為自由氣球者，免附。 六、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。 所有人或使用人依本法第十一條規定申請國籍登記時，除前項規定外，另應檢送附條件買賣契約書或租賃契約書。 所有人或使用人委託他人申請國籍登記時，受託人應提出授權書。 第一項至第三項之文件為外文者，所有人或使用人應檢送中文節譯本。 第一項第四款之責任保險，應依航空客貨損害賠償辦法第三條及第四條所定之	一、因應國際民用航空公約第七號附約修正航空器國籍登記證書格式，並按「移動設備國際利益公約」（Convention on International Interests in Mobile Equipment）（即開普頓公約，Cape Town Convention）及「移動設備國際利益公約關於航空器設備特定問題的議定書」（Convention on International Interest in Mobile Equipment Matters specific to Aircraft Equipment）（以下簡稱航空器議定書，Aircraft Protocol），期於航空器國籍登記之時即能表彰保障對航空器實質控制之權利，進而提高航空器融資交易之易行性，促進航空產業發展，爰參考上開公約，增訂第一項第七款定明如申請人請求於國籍登記證書記載第十二條之一之其他權利人者，應檢附該其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件。該權利證明文件包含但不限於依開普頓公約及航空器議定書出具之不可撤銷的註銷登記與出口請求許可（Irrevocable

第一項至第三項之文件為外文者，所有人或使用人應檢送中文節譯本。 第一項第四款之責任保險，應依航空客貨損害賠償辦法第三條及第四條所定之損害賠償額為最低投保標準。	損害賠償額為最低投保標準。	Deregistration and Export Request Authorisation, ID-ERA)、認證指定人確認書(Certified Designee Confirmation Letter, CDCL)或其他可資證明之文件。交通部民用航空局得於核發國籍登記證書時，依申請文件於航空器國籍登記證書記載其他權利人相關資訊。 二、如其他權利人異動，在所有人、使用人及原其他權利人知悉下，就異動情形申請換發國籍登記證書，俾使該航空器在國籍登記時得以揭露並表彰該航空器之其他權利人資訊及權利，且與第十二條之一規定互相銜接，併予敘明。
---	----------------------	---

第六條附件一修正對照表

修 正 規 定	現 行 規 定	明 說																																																																																																																																																																																																																																												
附件一 <table><tr><td colspan="5">交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記申請書</td></tr><tr><td rowspan="6">申 請 人</td><td rowspan="2">姓 名</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">地 址</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">國 籍</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="3">航 空 器 資 料</td><td>機 型</td><td></td><td>製造廠號碼</td><td></td></tr><tr><td>製造廠 名 稱</td><td colspan="3"></td></tr><tr><td>國籍標 誌及登 記號碼</td><td colspan="3"></td></tr><tr><td rowspan="9">證 明 文 件</td><td colspan="4">☐一、符合民用航空法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐二、航空器所有權證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐三、航空器投保責任保險之證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐四、航空器噪音量標準證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐五、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐六、附條件買賣契約或租賃契約。</td></tr><tr><td colspan="4">☐七、授權書。</td></tr><tr><td colspan="4">☐八、中文節譯本。</td></tr><tr><td colspan="4">☐九、其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件。</td></tr><tr><td rowspan="6">所 有 人</td><td rowspan="2">名 稱</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">地 址</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">國 籍</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="6">其 他 權 利 人</td><td rowspan="2">名 稱</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">地 址</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">國 籍</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td>備 註</td><td colspan="4"></td></tr><tr><td>申請 日期</td><td colspan="4">中華民國 年 月 日 申請人(簽名蓋章)</td></tr></table>	交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記申請書					申 請 人	姓 名	中文			外文			地 址	中文			外文			國 籍	中文			外文			航 空 器 資 料	機 型		製造廠號碼		製造廠 名 稱				國籍標 誌及登 記號碼				證 明 文 件	☐ 一、符合民用航空法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。				☐ 二、航空器所有權證明文件。				☐ 三、航空器投保責任保險之證明文件。				☐ 四、航空器噪音量標準證明文件。				☐ 五、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。				☐ 六、附條件買賣契約或租賃契約。				☐ 七、授權書。				☐ 八、中文節譯本。				☐ 九、其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件。				所 有 人	名 稱	中文			外文			地 址	中文			外文			國 籍	中文			外文			其 他 權 利 人	名 稱	中文			外文			地 址	中文			外文			國 籍	中文			外文			備 註					申請 日期	中華民國 年 月 日 申請人(簽名蓋章)				附件一 <table><tr><td colspan="5">交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記申請書</td></tr><tr><td rowspan="6">申 請 人</td><td rowspan="2">姓 名</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">地 址</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">國 籍</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="3">航 空 器 資 料</td><td>機 型</td><td></td><td>製造廠號碼</td><td></td></tr><tr><td>製造廠 名 稱</td><td colspan="3"></td></tr><tr><td>國籍標 誌及登 記號碼</td><td colspan="3"></td></tr><tr><td rowspan="9">證 明 文 件</td><td colspan="4">☐一、符合民用航空法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐二、航空器所有權證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐三、航空器投保責任保險之證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐四、航空器噪音量標準證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐五、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。</td></tr><tr><td colspan="4">☐六、附條件買賣契約或租賃契約。</td></tr><tr><td colspan="4">☐七、授權書。</td></tr><tr><td colspan="4">☐八、中文節譯本。</td></tr><tr><td rowspan="6">所 有 人</td><td rowspan="2">名 稱</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">地 址</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td rowspan="2">國 籍</td><td colspan="3">中文</td></tr><tr><td colspan="3">外文</td></tr><tr><td>備 註</td><td colspan="4"></td></tr><tr><td>申請 日期</td><td colspan="4">中華民國 年 月 日 申請人(簽名蓋章)</td></tr></table>	交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記申請書					申 請 人	姓 名	中文			外文			地 址	中文			外文			國 籍	中文			外文			航 空 器 資 料	機 型		製造廠號碼		製造廠 名 稱				國籍標 誌及登 記號碼				證 明 文 件	☐ 一、符合民用航空法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。				☐ 二、航空器所有權證明文件。				☐ 三、航空器投保責任保險之證明文件。				☐ 四、航空器噪音量標準證明文件。				☐ 五、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。				☐ 六、附條件買賣契約或租賃契約。				☐ 七、授權書。				☐ 八、中文節譯本。				所 有 人	名 稱	中文			外文			地 址	中文			外文			國 籍	中文			外文			備 註					申請 日期	中華民國 年 月 日 申請人(簽名蓋章)				配合修正條文第六條，所有人或使用人得申請於國籍登記證書記載「其他權利人」資訊，應檢附該其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件，以資佐證。
交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記申請書																																																																																																																																																																																																																																														
申 請 人	姓 名	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	地 址	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	國 籍	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
航 空 器 資 料	機 型		製造廠號碼																																																																																																																																																																																																																																											
	製造廠 名 稱																																																																																																																																																																																																																																													
	國籍標 誌及登 記號碼																																																																																																																																																																																																																																													
證 明 文 件	☐ 一、符合民用航空法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 二、航空器所有權證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 三、航空器投保責任保險之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 四、航空器噪音量標準證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 五、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 六、附條件買賣契約或租賃契約。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 七、授權書。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 八、中文節譯本。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 九、其他權利人具註銷航空器國籍登記權利之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
所 有 人	名 稱	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	地 址	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	國 籍	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
其 他 權 利 人	名 稱	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	地 址	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	國 籍	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
備 註																																																																																																																																																																																																																																														
申請 日期	中華民國 年 月 日 申請人(簽名蓋章)																																																																																																																																																																																																																																													
交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記申請書																																																																																																																																																																																																																																														
申 請 人	姓 名	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	地 址	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
	國 籍	中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
航 空 器 資 料	機 型		製造廠號碼																																																																																																																																																																																																																																											
	製造廠 名 稱																																																																																																																																																																																																																																													
	國籍標 誌及登 記號碼																																																																																																																																																																																																																																													
證 明 文 件	☐ 一、符合民用航空法第十條第一項或第十一條第一項規定之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 二、航空器所有權證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 三、航空器投保責任保險之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 四、航空器噪音量標準證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 五、未經他國國籍登記或原登記國註銷其國籍登記之證明文件。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 六、附條件買賣契約或租賃契約。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 七、授權書。																																																																																																																																																																																																																																													
	☐ 八、中文節譯本。																																																																																																																																																																																																																																													
	所 有 人	名 稱	中文																																																																																																																																																																																																																																											
外文																																																																																																																																																																																																																																														
地 址		中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
國 籍		中文																																																																																																																																																																																																																																												
		外文																																																																																																																																																																																																																																												
備 註																																																																																																																																																																																																																																														
申請 日期	中華民國 年 月 日 申請人(簽名蓋章)																																																																																																																																																																																																																																													

第七條附件二修正對照表

修 正 規 定	現 行 規 定	明 說
附件二 交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記證書 CIVIL AVIATION ADMINISTRATION MINISTRY OF TRANSPORTATION AND COMMUNICATIONS REPUBLIC OF CHINA CERTIFICATE OF REGISTRATION OF CIVIL AIRCRAFT NATIONALITY 編號_____ 國籍標誌及登記號碼 Registration Mark _____ 廠名及機型 Type and Manufacturer _____ 製造廠號碼 Serial Number _____ 核發給 Issue to 登記依據 Basis of Registration: ☐所有人 Ownership of Aircraft ☐使用人 Operator of Aircraft 其他權利人名稱、國籍及地址 Name, Nationality and Address of the Other Party with Rights: 所有人名稱_____ Name of Owner _____ 所有人國籍_____ Nationality of Owner _____ 所有人地址_____ Address of Owner _____ 使用人名稱 _____ Name of Operator _____ 使用人地址 _____ Address of Operator _____ 為發給登記證書事茲有上列民用航空器向本局登記依據民國三十三年十二月七日議定之國際民用航空公約及中華民國民用航空法之規定取得中華民國國籍並經指定_____為該航空器之國籍標誌及登記號碼合行發給本登記證書為證 It is hereby certificated that the above aircraft has been duly entered on the register of this Administration in accordance with the Convention on International Civil Aviation dated December 7, 1944 and with Civil Aviation Act of the Republic of China and has been allocated the nationality and registration marks _____and is of Chinese nationality. 中華民國 年 月 日 局長 Date of issue _____day of _____, _____ Director General	第七條附件二 交通部民用航空局 中華民國民用航空器國籍登記證書 CIVIL <u>AVIATION</u> ADMINISTRATION MINISTRY OF TRANSPORTATION AND COMMUNICATIONS REPUBLIC OF CHINA CERTIFICATE OF REGISTRATION OF CIVIL AIRCRAFT NATIONALITY 編號_____ 國籍標誌及登記號碼 Registration Mark _____ 廠名及機型 Type and Manufacturer _____ 製造廠號碼 Serial Number _____ 所有人名稱_____ Name of Owner _____ 所有人國籍_____ Nationality of Owner _____ 所有人地址_____ Address of Owner _____ 使用人名稱 _____ Name of Operator _____ 使用人地址 _____ Address of Operator _____ 為發給登記證書事茲有下列民用航空器向本局登記依據民國三十三年十二月七日議定之國際民用航空公約及中華民國民用航空法之規定取得中華民國國籍並經指定_____為該航空器之國籍標誌及登記號碼合行發給本登記證書為證 It is hereby certificated that the above aircraft has been duly entered on the register of this Administration in accordance with the Convention on International Civil Aviation dated December 7, 1944 and with Civil Aviation Act of the Republic of China and has been allocated the nationality and registration marks _____and is of Chinese nationality. 中華民國 年 月 日 局長 Date of issue _____day of _____, _____ Director General	參照國際民用航空公約第七號附約修正國籍登記證書內容格式，增列核發對象、登記依據（即申請人）及其他權利人相關資訊等欄位。